



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Departement für
Umwelt, Verkehr, Energie und Kommunikation UVEK

Bundesamt für Verkehr BAV
Abteilung Finanzierung

CH-3003 Bern, BAV

A-Post
An die Adressaten gemäss Verteiler

Referenz/Aktenzeichen: 151/2009-04-14/320
Bern, 24. April 2009

Verordnungen Revision der Erlasse über den öffentlichen Verkehr (RöVE): Eröffnung der Anhörung

Sehr geehrte Damen und Herren

In der Beilage unterbreiten wir Ihnen die Entwürfe über die Verordnungsanpassungen zur Revision der Erlasse über den öffentlichen Verkehr (RöVE).

Zum Thema der Sicherheit wurden eine Verordnung über die sicherheitsrelevanten Tätigkeiten im Eisenbahnbereich (STEBV) und über die Videoüberwachung im öffentlichen Verkehr (VüV-öV) erstellt. Die Verordnungsanpassungen im Rahmen der Revision der Erlasse über den öffentlichen Verkehr haben zur Folge, dass die Verordnung über Abgeltungen, Darlehen und Finanzhilfen nach Eisenbahngesetz (ADFV) nun in zwei Verordnungen aufgeteilt wurde, in die Verordnung über die Abgeltung des regionalen Personenverkehrs (ARPV) und die Verordnung über die Konzessionierung und Finanzierung der Eisenbahninfrastruktur (KFEV).

Die Verordnung über die Personenbeförderungskonzession (VPK) wurde totalrevidiert, dabei die Transportverordnung (TV) integriert, und heisst nun Verordnung über die Personenbeförderung (VPB).

Die weiteren Änderungsvorschläge der Verordnungsanpassungen im Rahmen von RöVE sind Teilrevisionen der bereits bestehenden Verordnungen, welche durch RöVE tangiert werden. Es ist vorgesehen, dass die Erlasse am 1.1.2010 in Kraft treten.

Zur Übersicht der angepassten und neu erstellten Verordnungen siehe nachstehende Tabelle.

Bundesamt für Verkehr BAV
Julie vom Berg
Mühlestrasse 6, 3063 Ittigen
Postadresse: 3003 Bern
Tel. +41 (0) 313231210, Fax +41 (0) 313225987
julie.vomberg@bav.admin.ch
www.bav.admin.ch



Referenz/Aktenzeichen: 151/2009-04-14/320

Übersicht über den Ort der Regelung der wichtigsten Änderungen von RöVE

Inhalt	heute Ge- setz/Verord- nung	RöVE	
		Gesetz	Verordnung
Zulassung sicherheitsrelevantes Personal (u.a. Triebfahrzeugführende), Grenzwerte Alkohol- und Drogenkonsum	EBG, EBV	EBG	STEBV (neu)
Videoüberwachung	EBG bzw. VüV-SBB	EBG, PBG (neu)	VüV-öV (neu)
Personenbeförderung (Konzession, Tarife, Transportpflicht, grenzüberschreitender Verkehr) + Reisegepäck	VPK, TV	PBG (neu)	VPB (Totalrevision)
Abgeltung regionaler Personenverkehr	ADfV	PBG (neu)	ARPV (neu)
Infrastrukturkonzession Infrastrukturfinanzierung	VKE, VUE ADfV	EBG	KFEV (neu)
<u>Unter anderem:</u>			<u>Sammelverordnung:</u>
Datenerhebung	EBG	EBG	EBV (Teilrevision)
Sicherheitsbescheinigungen, Netzzugangsbewilligungen	EBG	EBG	NZV (Teilrevision)
Arbeitszeitgesetz: Änderungen	AZGV	AZG	AZGV (Teilrevision)
Strassentransport (Zulassung, Lizenzen)	PBG/STUV	STUG (neu) EBG, PBG	STUV (Teilrevision)



Referenz/Aktenzeichen: 151/2009-04-14/320

Wir weisen Sie darauf hin, dass mit der Güterverkehrsvorlage, zu der seit Anfang April eine Anhörung läuft, ein Zusammenhang besteht. Die Dokumente zu den Verordnungen der Güterverkehrsvorlage können über die Internetadresse:

<http://www.admin.ch/ch/d/gg/pc/pendent.html> bezogen werden.

Wir bitten Sie, die Entwürfe zu prüfen und Ihre allfällige Stellungnahme bis zum **26. Juni 2009** an Herrn Direktor Max Friedli, Bundesamt für Verkehr BAV, 3003 Bern zu richten.

Um die Auswertung der Anhörungsergebnisse zu erleichtern, bitten wir Sie ferner, uns Ihre Stellungnahme auch per E-Mail zu senden (mailto: julie.vomberg@bav.admin.ch). Wir danken Ihnen für Ihre Mitarbeit.

Zusätzliche Exemplare der Anhörungsunterlagen können über die Internetadresse:

<http://www.admin.ch/ch/d/gg/pc/pendent.html> bezogen werden.

Freundliche Grüsse

Bundesamt für Verkehr

Dr. Max Friedli, Direktor

Beilagen:

- Anhörungsbericht
- Anhang Anhörungsbericht: Erläuterungen und Verordnungen
- Liste der Adressaten der Anhörung